# **Panasonic**®



# 品番 SL-CT710

### ポータブル CD プレーヤー Portable CD player 取扱説明書 Operating Instructions

お買い上げいただき、まことにありがと うございました。

- ■ご使用の前に「安全上のご注意」 (2ページ)を必ずお読みください。
- ■この取扱説明書と保証書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。保証書は、「お買い上げ日・販売店名」などの記入を必ず確かめ、販売店からお受け取りください。
- ■イラストはシルバー色です。色によって柄が異なります。



この取扱説明書の印刷には、植物性 大豆油インキを使用しています

この取扱説明書はエコマーク認定の再生紙を使用しています。

松下電器産業株式会社 ネットワーク事業グループ 〒 5 7 1 - 8 5 0 5 大阪府門真市松生町 1 番 4 号 © Matsushita Electric Industrial Co., Ltd. (松下電器産業株式会社) 2003 RQT7145-S F0703TR0

### 故障かな!?

が切換わらない

アルバムスキップ

ます。

が働かない

できない

修理を依頼する前に、この表で症状をお確かめください。なお、これらの処置をしても直らない場合や、この表以外の症状は、お買い上げの販売店にご相談ください。

FAP#1J 'C	
演奏できない	ホールド状態になっていませんか。(Φ 4 ページ)電池が消耗していませんか?(Φ 4 ページ)(充電しても再生時間が極端に短い場合は、充電式電池の寿命です。充電回数は約300回。)ディスクは正しく固定されていますか。ディスクに活れや傷がついていませんか。(特に MP3 ディスクでは曲をとばす場合があります。)露がついていませんか。(約1時間待ってから使用する。)レンズが汚れていませんか。(約1時間待ってから使用する。)レンズが汚れていませんか。(シンズクリーナーキット(推奨品: SZZP1038C)でお手入れしてください。指紋などがついた場合は、綿棒で軽くふいてください。指紋などがついた場合は、綿棒で軽くふいてください。 MP3 ディスク読み込み時に強い振動を与えませんでしたか。(曲を読み込まない場合があります。)セッション間にデータが入っていない部分があるマルチセッションディスクをコピーすると、演奏できない場合があります。MP3 では、JPEG など大きなデータが入っていると、無音になったり、再生できない場合があります。CD-ROM フォーマットのデータと通常のオーディオデータ(CD-DA)が入っている CD を演奏すると、無音になったり、演奏できない場合があります。
音が聞こえない 音が聞こえにくい 雑音がする 音がとぎれる	インサイドホンやリモコンのプラグが奥まで入っていますか。 ブラグが汚れていませんか。 携帯電話を近づけていませんか。 MP3ディスクの記録状態が悪いと音がとぎれたり、雑音がする場合があります。 連続的に激しい振動を受けると、演奏時間表示が消え、音 がとぎれます。 他機器との接続時は、インサイドホンから音が聞こえません。
リジューム機能が 働かない	ディスクの交換をすると解除されます。 ランダムプレイ中は働きません。 使用状態により正しく働かないこともあります。
1 曲目から順番に 演奏しない	ランダムになっていませんか。(⇔ 5ページ) リジューム機能(⇔ 4ページ)が働いていませんか。
サーチができない	MP3 ディスクではサーチできません。
AB区間の指定ができない	ディスク終端では指定できない場合があります。
デジタル リ.マスター	停止中に曲番を選んだ時は、切換わりません。

デジタル リ.マスター MP3 ディスクの記録状態により、効果が出ない場合があり

演奏中は、1 つめのアルバムと最終のアルバムをはさんでのアルバムスキップはできません。

リモコンの「ピッ」と いう音が聞こえない	確認音を「切」にしていませんか。(➪ 5 ページ)
リモコンが正しく 働かない	付属のリモコン以外は誤動作の原因になります。
「ピピピピ」と 音がする	操作無効です。他機器との接続時、音量、音質の調整、耐振 機能の切り換えはできません。接続機器側で調整してください。
充電できない	指定の充電式電池を使っていますか。 充電式電池1つで充電しようとしていませんか。 電源「切」になっていますか。
充電中、AC アダ プターが熱い	多少熱くなりますが、異常ではありません。
フル充電の時間が過ぎ ても、充電が終わらない	充電状態によって、最大 6 時間かかる場合があります。
充電しても演奏時 間が短い	初めての充電や長期間未使用後の充電では短いことがあります。何回か充電すると戻ります。 充電後もACアダプターを本体に接続した状態で放置しませんでしたか。電池が消耗します。
電池残量表示が 表示されない	AC アダプターが接続されていると、表示されません。 充電式電池と乾電池を併用した場合や、使用環境により正 しく表示されないこともあります。
本体が動かない	電源類をいったんすべて取り外してみてください。

# こんな表示が出たら

HOLD	ホールド状態です。( ⇔ 4 ページ )
NODISC	ディスクが入っていないか、正しく固定されていません。 本機で対応していない形式で記録されたディスクが入って います。
OPEN	ふたが開いています。
CHARGE	充電中です。表示が消えたら、充電完了です。
F	予約曲が20曲を超えています。
>	MP3 ディスクを読み込み中です。
	操作無効です。他機器との接続時、音量、音質の調整、耐振機 能の切り換えはできません。接続機器側で調整してください。

## 安全上のご注意 (必ずお守りください)

お使いになる人や他の人への危害、財産への損害を未然に防止するため、必ずお守りいただくことを、次のように説明しています。 表示内容を無視して誤った使い方をしたときに生じる危害や損 害の程度を、次の表示で区分し、説明しています。

この表示の欄は、「死亡または重傷などを負う危険 が切迫して生じることが想定される」内容です。



この表示の欄は、「死亡または重傷など を負う可能性が想定される」内容です。



この表示の欄は、「傷害を負う可能性または物的損 害のみが発生する可能性が想定される」内容です。

お守りいただく内容の種類を、次の絵表示で区分し、説明して います。(下記は絵表示の一例です。)



このような絵表示は、してはいけない「禁止」 内容です。



この絵表示は、必ず実行していただく「強制」 内容です。

# ∖危険

充電式電池は本機を使って充電する



本機以外で充電すると、電池の液もれや、発熱、破 裂の原因になります。

充電式電池も必ず指定のものをご使用ください。

充電式電池は、はんだ付け、分解、改造したり、火の中へ投入、加熱はしない 電池の液もれや、発熱、破裂の原因になります。

分解・改造しない



機器が故障したり、金属物が入ると、やけどや火災 の原因になります。

点検や修理は、販売店へご依頼ください。

分解禁止

ACアダプターのプラグは根元まで確実に差し込む



差し込みが不完全ですと、感電や発熱による火災の 原因になります。

傷んだプラグ、ゆるんだコンセントは使用しないでください。

AC アダプターのコード・プラグを破損するようなことはしない



傷つけたり、加工したり、熱器具に近づけたり、無理に曲げたり、 ねじったり、引っ張ったり、重い物を載せたり、束ねたりしない。 傷んだまま使用すると、感電・ショート・火災の原因になります。 コードやプラグの修理は、販売店にご相談ください。 抜くときは、ACアダプター本体を持ちまっすぐ抜いてください。

コンセントや配線器具の定格を超える使い方や、交流 (AC)100V以外での使用はしない



たこ足配線等で、定格を超えると、発熱による火災 の原因になります。

ぬれた手で、AC アダプターの抜き差しはしない



感電の原因になります。

ぬれ手禁止

乗り物を運転中は、インサイドホンで使用しない



周囲の音が聞こえにくく、交通事故の原因になります。 歩行中でも周囲の交通に十分注意してください。

充電式電池の⊕と⊝をショートさせたり、違う種類の電池をい っ<u>しょ</u>に使わない



電池の液もれや、発熱、破裂の原因になります。 ネックレスなどの金属物といっしょに携帯、保管す る場合は、必ず付属のケースに入れてください。

電池には安全のためにビニールのチューブをかぶせています。これをはがすとショートの 原因になりますので、絶対にはがさないでください。はがれたものは使わないでください。

AC アダプターのプラグのほこり等は定期的にとる



プラグにほこり等がたまると、湿気等で絶縁不良 となり火災の原因になります。ACアダプターを 抜き、乾いた布でふいてください。

長期間使用しないときは、AC アダプターを抜いてください。

# 注意

異常に温度が高くなるところに置かない



機器表面や部品が劣化するほか、火災の原因にな ることがあります。

夏の閉め切った自動車内や、直射日光の当たると ころ、ストーブの近くでは特にご注意ください。

乾電池は誤った使い方をしない



⊕と⊝は逆に入れない

新・旧電池や、違う種類の電池をいっしょに使用しない 充電しない

加熱、分解したり、水、火の中へ入れたりしない ネックレスなどの金属物といっしょにしない (乾電池入りの乾電池ケースも同様です) 被覆のはがれた電池は使わない

長期間使用しないときは、取り出しておいてください。 取り扱いを誤ると、電池の液もれにより、火災や周囲汚損の 原因になります。

万一液もれが起こったら、販売店にご相談ください。 液が身体についたときは、水でよく洗い流してください。

付属の AC アダプターを使う



指定外の AC アダプターで使用すると火災や感電の 原因になります。

インサイドホン使用時は音量を上げすぎない



耳を刺激するような大きな音量で長時間続けて聞 くと、聴力に悪い影響を与えることがあります。

インサイドホンなど肌に直接触れる部分に異常を感じたら使用を中止する そのまま使用すると炎症やかぶれなどの原因にな ることがあります。

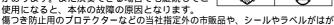
ひび割れ、変形、修復したディスクやハート型等の特殊形状の ディスクは使わない



本機の内部で割れて飛び散ると、けがの原因にな ることがあります。

CD について 右図のマークが入ったものなど、JIS 規格に合致したディスクをご使用くだ (MISSING) さい。規格外ディスクを使用すると、正しく再生できない場合があります。 ハート型など特殊形状のCD は演奏できない場合

があります。また演奏できる場合でも継続してご



れたり、のりがはみ出している CD は使わないでください。本体の故障の原因になります。

充電式電池使用後は、貴重な資源を守るためにリ サイクルへ!

使用済み電池の届け先:

お買い上げの販売店、または最寄りの松下電器 の販売店・サービスセンター・販売会社へ もしくは、(社)電池工業会へご確認ください。 (ホームページ: http://www.baj.or.jp)



ニッケル水素電池使用

修理・お取り扱い・お手入れ

などのご相談は...

まず、お買い上げの販売店へ

お申し付けください

転居や贈答品などでお困りの場合は...

修理は、サービス会社・販売会社の「修理ご相談窓口」へ! その他のお問い合わせは、「お客様ご相談センター」へ! 保証書(別添付)

お買い上げ日・販売店名などの記入を必ず確かめ、お買い上げの販売 店からお受け取りください。よくお読みのあと、保存してください。

保証期間:お買い上げ日から本体1年間

補修用性能部品の保有期間

当社は、ポータブル CD プレーヤーの補修用性能部品を、製造打 ち切り後8年保有しています。

注)補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

### 使いかた・お買い物などのご相談

ナショナル/パナソニック お客様ご相談センター

365日/受付9時~20時

電話 ダイヤル 0120-878-365

携帯電話・PHSでのご利用は... 06-6907-1187

FAX 9/17 00 0120-878-236

Help desk for foreign residents in Japan

外国人 / 海外仕様商品 (ツーリスト商品他)等ご相談窓口 Tokyo (03) 3256 - 5444 Osaka (06) 6645 - 8787

Open: 9:00 - 17:30 (closed on Saturdays/Sundays/national holidays)

#### 修理を依頼されるとき

1ページの「故障かな!?」の表に従ってご確認のあと、直らないときは、 まずACアダプターを抜いて、お買い上げの販売店へご連絡ください。 保証期間中は

保証書の規定に従って、お買い上げの販売店が修理させていただきま すので、恐れ入りますが、製品に保証書を添えてご持参ください。 保証期間を過ぎているときは

修理すれば使用できる製品については、ご希望により有料で修理さ せていただきます。

修理料金の仕組み

修理料金は、技術料・部品代・出張料などで構成されています。

技術料は、診断・故障個所の修理および部品交換・調整・修理完 了時の点検などの作業にかかる費用です。

部品代は、修理に使用した部品および補助材料代です。

出張料は、製品のある場所へ技術者を派遣する場合の費用です。

ご連絡いただきたい内容					
品名	ポータブル CD プレーヤー	お買い上げ日	年	月	日
品番	SL- CT710	故障の状況	できるだけ	け具体	的に

### 修理に関するご相談

ナショナル/パナソニック 修 理 ご 相 談 窓 口

ナビダイヤル(全国共通番号) 20570-087-087

- お客様がおかけになった場所から最寄りの修理ご相談窓口につ ながります。呼出音の前にNTTより通話料金の目安をお知らせ します。
- ●携帯電話・PHS等からは最寄りの修理ご相談窓口に直接おか けください。

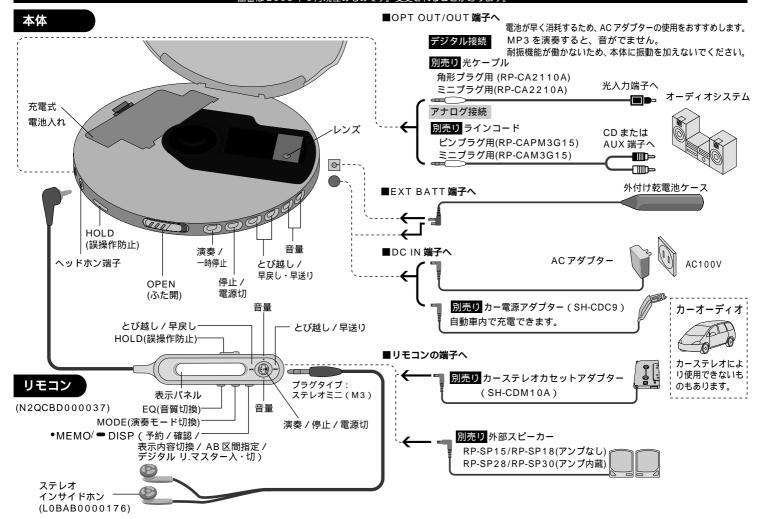
### ナショナル/パナソニック 修 理 ご 相 談 窓

		在 C H W 心 H
北 海 道 地 区 札幌 札幌市厚別区厚別 南2丁目17-7 ☎ (011)894-1251 旭川 旭川市2条通21丁目 左1号 ☎ (0166)31-6151	函館 函館市西桔梗 589番地241 (函館流通卸 センター内) ☎ (0138)48-6631	近 畿 地 区    滋賀   守山市勝部6丁目   2-1
東北地区	山形 山形市流通センター 3丁目12-2 2 (023)641-8100 福島 福島県安達郡本宮町 字南/内65 2 (0243)34-1301	中国地区
栃木 宇都宮市御幸町 194-20 ☎ (028)689-2555 群馬 高崎市大沢町229-1 ☎ (027)352-1109 茨城 つくば市花畑2丁目 8-1 ☎ (0298)64-8756	(055)222-5171 神奈川 横浜市港南区日野 5丁目3-16 (045)847-9720 新潟 新潟市東明1丁目	四国地区
(0230)04 0730	<b>5</b> (025)286-0171	九 州 地 区
中 部 地 区 石川 石川県石川郡 野々市町稲荷 3丁目80 ☎ (076)294-2683 富山 富山市寺島1298 ☎ (076)432-8705 福井市開発4丁目 112 第 (052)819-0225	高山 高山市花岡町3丁目82 (0577)33-0613	福岡 春日市春日公園 3丁目48
<b>1</b> (0776)54-5606	1920-3	

所在地、雷話番号が変更になることがありますので、あらかじめご了承ください。

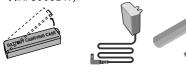
# 各部のなまえ / 接続

接続前に本機と接続機器の電源を切り、接続機器の説明書もよくお読みください。 他機器との接続時、音量は本機を10 ~ 15 にし、接続機器側で調整してください。リモコンの音が気になるときは消してください。(Φ 5 ページ) 品番は2003年6月現在のものです。変更されることがあります。



#### 付属品 買い替えはかっこ内の品番で、お買い上げの販売店にご注文ください。

ニッケル水素充電式電池 AC アダプター 外付け乾電池ケース キャリングケース (RFEA427J-M) (RFA1821-H) (RFC0071A-C) : 2個 (ケース:RFC0062-X)



充電式電池の買い替えは、必ず専用の別売り品を! ニッケル水素充電式電池: HHF-AZ01S/1B



#### MP3 **の再生**

本機はMP3形式で記録されたディスクを再生できます。 MPEG Audio Layer3 音声圧縮技術は Fraunhofer IIS および THOMSON multimedia からライセンスを受けています。

#### ホールド機能

ボタン操作を受け付けないようにします。 ホールド側にしておくと勝手に電源が入ったり、 演奏が中断するなどの誤操作防止になります。 本体をホールドにしてもリモコン操作はできます。

#### CD-R/CD-RW の再生

CD-DA または MP3 フォーマットで記録された CD-R と CD-RW 再生に対応しています。 CD-DA フォーマットの場合は、音楽用ディスクを使用し、 録音終了時にファイナライズ が必要です。 ただし、記録状態によって再生できない場合があります。

音楽用 CD-R/CD-RW 再生対応機器で再生できるよう処理すること。

#### リジューム機能

前回停止したところから演奏します。ディスクの交換をすると解除されます。

#### オートパワーオフ機能

停止状態が10分間続くと自動的に電源が切れます。

#### イルミネーションキー

動作によって本体の操作ボタンがさまざまな点灯のしかたをします。 ただし、ホールド状態のときは点灯しません。(充電中は [▶/**II**,CHG]のみ点灯します。)

#### 光る液晶付きリモコン

リモコンのボタンを押すと、表示パネルが約5秒間明るくなり、 暗い所で見るのに便利です。ただし、ホールド状態のときは点灯しません。

## 電源の準備

演奏時間 ⇔6ページ「主な仕様」

#### 充電式電池 購入直後もまず充電!

**充電は必ず電源「切」状態 (**⇔5 ページ) で。充電は約3~4時間です。(付属の充電式電池使用時)



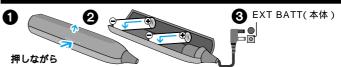
AC100V イルミネーション 充電時 点灯

電池残量を使いきらなくても継ぎ足し充電が可能です。

長期間使用しないときは、ACアダプターを、コンセントから抜いておくことをおす すめします。本体を接続していない状態でも電力を消費しています。(約0.1 W以下)電池を取り出すときは○側を押すと、電池が持ち上がります。 電池のたがはずれたら、ふたが浮かないようにしっかりはめ込んでください。デ

ィスクに、傷がつくおそれがあります。

#### 乾電池 (別売り:単3形アルカリ)



■充電式電池と乾電池を併用すると長時間演奏できます。

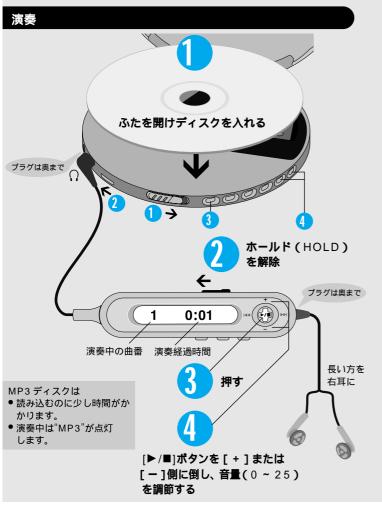
#### 電池残量表示

電源「入」時 点滅後 しばらくすると電源が切れます

演奏前に一時的に表示が減ったり、点滅していることがありますが、演奏を始めると正しく表示します。 電源「切」時

本体の HOLD を解除(➪ 5ページ)し、[VOL,+,BATT CHECK]を押す 電池残量により、点灯する本体ボタンの数が増減します。

# まず聞いてみよう





リモコン

操作できません



押す

もう 一度押すと演奏再開

#### 早送り・早戻し(サーチ)

リモコン

演奏中に 倒し続ける

((► 戻る

本体

(▶▶1) 進む 演奏中に 押し続ける

戻る MP3 ではできません。

mi う こは ことなどん。 プログラム、1 曲リピート、ランダムプレイ、AB 区間リピート(⇨ 下記) 中は、演奏中の曲の中だけでサーチします。

#### とび越し(スキップ)

リモコン

本体



ポンと倒す

((••

(**)** 

ポンと押す

51:52

進む

演奏中に前曲に戻るには2回続けて倒す/押す。([◄◀]) ランダム中(⇨ 下記)は、再生し終わった曲へのスキップはできません。

#### 停止/電源「切」

リモコン

長押しすると

電源「切」

電源「切」

 $\rightarrow$  RND  $\rightarrow$   $\bigcirc$  RND.

繰り返して聞く(リピートプレイ)/順不同に聞く(ランダムプレイ)

順不同に

繰り返し演奏

本体

11 曲数 総演奏時間

(MP3)

演奏中

または

一時停止中

繰り返し(⇨ 下記)

→A **()** B → 表示なし

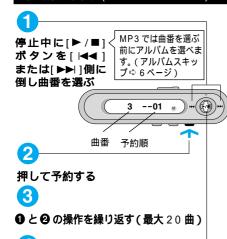
指定区間(AB区間)(解除)

切

(ALBUM 6- 25 停止中に押すと アルバム数 曲数

## もっと使いこなそう

### 予約順に聞く (プログラムプレイ)





■予約の確認は 演奏中に[●MEMO/ ■ DISP] を押す

■予約の取消しは [▶/■]を押す

AB区間の指定 [◆MEMO/ ➡ DISP]を

1 曲

繰り返し

[MODE]を押すたびに

→₾

全曲

繰り返し

開始点(A)で押し、終了点(B)でもう一度押す

順不同に

演奏

 $\rightarrow A \bigcirc B$ - - - A

停止、スキップ(⇨ 上記)で解除されます。 B 点を指定する前にディスクの終端にくると終端を B 点として繰り返します。[•MEMO/ ➡ DISP]で B 点を指定しなおすこともできます。

MP3 では"RND"、"A 🖒 B"に設定できません。

#### 耐振機能 (ÁŇŤI-ŜŤĬP ŠYŜŤEM) 4

振動を受けたとき、音の途切れを最小限に抑えます。 一般のCD(CD-DA)演奏時は耐振秒数を切り換え、よりよい音質で聞くことができます。 停止中に[•MEMO/ ━ DISP]を押し続けるたびに

> POS 1 ← → POS 2

耐振強化モード/ 耐振約 180 秒 高音質モード/ 耐振約 45 秒 MP3 では耐振秒数の切換はできません。最大 400 秒 (128 kbps 記録時)

### その他のリモコン機能

操作確認音の入・切 **BP OFF** [EQ]を押し続けるたびに BP ON

表示パネルのコントラスト調整

1.本体側をホールドにする

2.**停止中に本体の[▶/Ⅱ]を押しながら、**[+](**こく) または**[-](**うすく)を押す。** 点灯しない部分が目立ったり、文字がうすくて見えにくい場合に調整してください。

### 押して演奏開始 音質を変える

[EQ]を押すたびに(表示中に操作するたびに切り換わります。)



音楽の種類により効果が異なります。

### 好みのアルバムから聞く(アルバムスキップ)

#### 好みのアルバム番号が表示されるまで倒し続ける

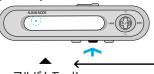




押し続ける

#### 選んだアルバムの曲のみ演奏(アルバムモード)

#### [MODE]を押し続けるたびに



表示なし(通常演奏)

アルバムモー

アルバムスキップ(☆上記)で、別のアルバムを選ぶことができます。 プログラムプレイ中は、アルバムモードに設定できません。

#### 表示内容を切り換える

\_\_\_\_ 再生中に[•MEMO/ **━** DISP]を押し続けるたびに



**→** ID3 アルバム名 -> 曲名 -アーティスト名

演奏曲番と → ID3 曲名 -演奏経過時間

30文字まではスクロール表示しますが、それ以上は" となります。 半角カタカナ、半角英数を表示しますが、漢字など本機で対応していな "となります。 い文字は、"

ID3 タグのアーティスト名の前に"Id3 "、曲名の前に"Id3 "と表示します。 名前が入っていない場合は" - ! - ! と表示します。

## 主な仕様

演奏時間 [温度 25 、EQ 機能解除、ホールド状態、耐振機能 POS1(CD-DA),推 奨ビットレート(MP3:128 kbps),デジタル リ.マスター機能解除(MP3)、 水平安定状態で使用したとき] フル充電時)

使用電池	MP3 ディスク	CD-DA ディスク
アルカリ乾電池	約 120 時間	約 67 時間
付属ニッケル水素充電式電池	約 45 時間	約 25 時間
別売ニッケル水素充電式電池	約 63 時間	約 35 時間
付属ニッケル水素充電式電池 +アルカリ乾電池(外付け乾電池ケース使用時)	約 170 時間	約 100 時間
別売二ッケル水素充電式電池 + アルカリ乾電池 (外付け乾電池ケース使用時)	約 188 時間	約 110 時間

演奏時間は使用条件によって短くなる場合があります。

(JEITA)

CD-RW 再生時は演奏時間が短くなります。

付属ニッケル水素充電式電池:約3~4時間 別売ニッケル水素充電式電池:約5~6時間

CD-DA

チャンネル数:2 チャンネル(ステレオ) 周波数特性:

20 Hz ~ 20 kHz ( + 0.5 dB ~ - 1.5 dB) 出力電圧: 0.6 Vrms (50 k 負荷時) 96 dB以上(JEITA) S/N比: ワウ・フラッター:測定限界以下

DA コンバーター: 1 ビット MASH ヘッドホン出力レベル:

最大 6 mW + 6 mW/16 負荷(可変)(JEITA) サンプリング周波数: 44.1 kHz

ピックアップ 光源:半導体レーザー

波長: 780 nm

対応ビットレート:

32 kbps ~ 320 kbps (推奨128 kbps) 対応サンプリング周波数:

48 kHz/44.1 kHz/32 kHz アルバム数 + 曲数: 999以下 アルバム階層: 100以下

#### 総合

本体雷源: DC IN 端子 DC 4.5 V ACアダプター電源:

AC 100V, 50 / 60 Hz 消費電力(付属ACアダプター使用) (MP3/CD-DA) 0.8 W/0.7 W 充電時の消費電力: 3.4 W

最大外形寸法(幅×高さ×奥行)  $134.4 \times 17.4 \times 134 \text{ mm (JEITA)}$ 質量:約196g(付属充電式電池含む)

約 150 g (電池含まず) 使用温度範囲: 0 ~ 40 ~ 40 充電温度範囲:5

AC アダプターの待機時消費電力:

0.1 W以下 この仕様は、性能向上のため変更するこ

#### より自然な音質で聞く(デジタル リ.マスター)

圧縮時に失われた周波数信号を再現し、圧縮前の音声に近づけます。

停止中に[•MEMO/ ━ DISP]を押し続けるたびに RM ON

電池寿命優先 **音**質優先

#### MP3 について

元の音質をあまり損なうことなく圧縮されたMP3形式で、記録されたディスクを再生できます。 パソコン等で MP3 ファイルを作るときは

RM OFF

使用できるフォーマット: IS09660 level 1 及び level 2 (拡張フォーマッ トを除く)の CD-ROM フォーマット



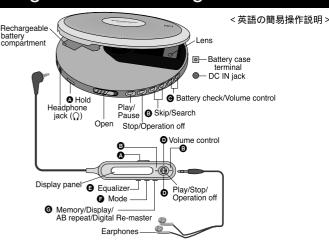
本機での MP3 の制限

ID3 タグ (バージョン 1.0 と 1.1 ) のアーティスト名と曲名のみ表示します。 マルチセッションに対応していますが、セッション数が多いと、再生開始までに 時間がかかることがあります。とッか、ビッション数が少をいた、付工時間などに 時間がかかることがあります。 パケットライト方式で記録されたファイルは再生できません。

CD-ROM フォーマットの CD の中に、MP3 と MP3 以外のファイルが入って いる場合、MP3のみ再生します。 ファイルの作りかたによっては、ファイル名の番号順に再生できない場合や、

再生そのものができない場合があります。

# English control guide



A This function prevents the unit from operating even if a button is pressed in error.

Main unit: Press.
Remote control: Move [▶/■] toward [I◄◀]

■Search (CD-DA): Main unit: Press and hold during play

Remote control: Move [▶/■] toward [I◄◄] or

[▶►] and hold during play.
■Album skip (MP3):
Main unit: Press and hold. Remote control: Move [▶/■] toward [I◄◀] or [▶▶|] and hold.

Battery check (Main unit only): Press [VOL,+,BATT CHECK] while off. The number of buttons that light indicates

the charge Move [►/■] toward [+] or [-].

Changing the sound quality:
Each time the button is pressed S-XBS: Boosts the bass S-XBS+:

More powerful version of S-XBS TRAIN: Reduces sound leaks and listening fatigue
Concert hall-like sound

EQ OFF: Cancel ■Repeat play/ Random play:

Each time the button is pressed

1 : 1 track repeat
: All track repeat RND (CD-DA): Random

RND: Random repeat

A B (CD-DA): Specified A B

segment repeats (During play, or while

paused)

Paused)

No display: cancel

Setting the AB segment

Press [•MEMO/ = DISP] at the desired
starting point (A) and press again at the
desired ending point (B).

Play the track in the selected album (MP3):
Press and hold until "▲" appears.
(Album mode)

Album mode)

■ Program play: (Program up to 20 tracks on the disc in any order you choose.)

After selecting the desired track number by moving [▶ ■] toward [ |◄ ■] or [ ▶ ▶ ■], while stopped, press [ • MEMO/ ■ DISP] to set.

Check what has been programmed:

Press during play

Press during play. ■Changing the display (MP3):
Press and hold until the display changes

■Listening to more natural sound (MP3): While stopped, each time you press the button RM ON ← RM OFF Battery life conservation Sound enhanced